

# SPUD MUNITIONS POUCH COYOTE BROWN

SPUD Munitions Pouch The SPUD pouch is built hold pretty much anything. Spiritus Systems has taken the traditional, open-top, general-purpose pouch and thoroughly re-worked it to give it a big bump in versatility. The rim of the pouch is lined with an adjustable shock cord loop to keep the contents (secure and slip free even if they are significantly smaller than the pouch itself. The top of the pouch features both hook & loop and pull tabs so you can choose between the included scrim cover or an adjustable shock cord flap. Both options are included with every SPUD pouch. The scrim cover, when pulled tight will wrap around any irregular shapes and keep the user's kit fully locked into the pouch while still maintaining full coverage. The whole system takes up two columns of MOLLE and can be mounted pretty much anywhere. It will hold anything from a single 556 magazine, all the way up to two 7.62 magazines (and a wide variety of different items as well).



## Attributes

- Name: SPUD MUNITIONS POUCH COYOTE BROWN
- Manufacturer: SPIRITUS SYSTEMS
- Product no.: 430104683
- Mfr. No.: PO-MS-CB
- Color: Coyote Brown
- Delivery weight: 0.093kg
- Shipping height: 51mm
- Shipping width: 152mm
- Shipping length: 229mm

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den SPUD Munitions Pouch](#)
- [English: SPUD Munitions Pouch Safety Instructions](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Poche à Munitions SPUD](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Prodotto](#)
- [Suomi: SPUD MUNITIONS POUCH Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för SPUD Munitions Pouch](#)

# Sicherheitshinweise für den SPUD Munitions Pouch

## Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des SPUD Munitions Pouch von Spiritus Systems! Dieser Pouch wurde entwickelt, um eine Vielzahl von Gegenständen sicher zu transportieren. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass der Pouch vor der Verwendung auf Beschädigungen überprüft wird.
- Verwenden Sie den Pouch nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie den Pouch außerhalb der Reichweite von Kindern, um Verletzungen zu vermeiden.
- Achten Sie darauf, dass der Pouch nicht überladen wird, um die Sicherheit und Funktionalität zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Abnutzungserscheinungen und ersetzen Sie den Pouch bei Bedarf.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwenden Sie die verstellbare Shock CordSchlaufe, um den Inhalt sicher zu halten.
- Achten Sie darauf, dass die Klettverschlüsse und Zuglaschen richtig geschlossen sind, um ein ungewolltes Öffnen zu vermeiden.
- Lagern Sie keine scharfen oder gefährlichen Gegenstände im Pouch, die Verletzungen verursachen könnten.
- Wenn Sie den Pouch an einem MOLLESystem befestigen, stellen Sie sicher, dass er sicher und stabil angebracht ist.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Installation am MOLLESystem:

- Fädeln Sie die Riemen des Pouches durch die MOLLESchlaufen.
- Ziehen Sie die Riemen fest, um sicherzustellen, dass der Pouch stabil sitzt.
- Überprüfen Sie die Befestigung, bevor Sie den Pouch beladen.

### 2. Beladen des Pouches:

- Öffnen Sie den Pouch, indem Sie die Klettverschlüsse oder Zuglaschen lösen.
- Legen Sie die gewünschten Gegenstände in den Pouch. Achten Sie darauf, dass sie nicht über die Oberkante hinausragen.
- Schließen Sie den Pouch wieder sicher, indem Sie die Klettverschlüsse oder Zuglaschen festziehen.

### 3. Verwendung des ScrimCovers:

- Ziehen Sie das ScrimCover straff über unregelmäßige Formen, um die Ausrüstung sicher zu halten.
- Achten Sie darauf, dass das Cover vollständig über dem Inhalt liegt, um Schutz zu gewährleisten.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie den Pouch gemäß den örtlichen Vorschriften für Textilabfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Materialien umweltgerecht entsorgt werden.
- Wenn der Pouch beschädigt ist, entsorgen Sie ihn, um sicherzustellen, dass er nicht mehr verwendet wird.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung zu Ihrem SPUD Munitions Pouch, wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.

Wir danken Ihnen für den Kauf des SPUD Munitions Pouch und wünschen Ihnen eine sichere und angenehme Nutzung!

# SPUD Munitions Pouch Safety Instructions

## Introduction

Thank you for choosing the SPUD Munitions Pouch. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use and maintenance of your pouch. Please read this document carefully before using the product to maximize safety and functionality.

## General Safety Guidelines

- **Product Safety:** The SPUD Munitions Pouch is designed to safely hold various items. Ensure you understand its features and limitations before use.
- **Enhanced Recalls:** In the event of any safety concerns or recalls, you will be informed through standardized notices. Keep an eye on updates.
- **Online Shopping:** When purchasing online, ensure that the seller complies with safety requirements comparable to physical stores.
- **Special Consumer Focus:** Extra care must be taken if the pouch is used by or around vulnerable groups, such as children.
- **EU Contact Point:** For any safety inquiries, you can reach out to the designated EU contact point.
- **Rapid Alerts:** Stay informed about unsafe products through the EU's Safety Gate platform.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Age Restrictions:** This product is not intended for children under the age of 14. Adult supervision is recommended when used near minors.
- **Secure Storage:** Always ensure that the contents of the pouch are securely stored to prevent accidental spillage or injury.
- **Avoid Overloading:** Do not exceed the recommended capacity of the pouch. Overloading may compromise its structural integrity and safety.
- **Inspect Regularly:** Before each use, inspect the pouch for any signs of wear or damage. Do not use if damaged.
- **Use on Stable Surfaces:** When accessing contents, ensure the pouch is placed on a stable surface to prevent tipping or falling.

## Instructions for Installation and Usage

- **Installation:**
  1. Identify the MOLLEcompatible area where you wish to mount the pouch.
  2. Thread the MOLLE straps through the appropriate webbing on your gear.
  3. Pull the straps tight to secure the pouch in place.
  4. Ensure the pouch is firmly attached before placing any items inside.
- **Usage:**
  1. Open the pouch using the hook & loop or pull tabs.
  2. Place your items inside, ensuring they fit securely.
  3. For irregularly shaped items, use the scrim cover for added security.
  4. Always close the pouch securely after use to prevent loss of contents.

## Disposal Instructions

- **Disposal of the Pouch:** When the pouch reaches the end of its life cycle, dispose of it in accordance with local waste disposal regulations.
- **Recycling:** If possible, recycle any materials that can be processed, such as fabric or plastic components.
- **Hazardous Materials:** If the pouch is damaged and contains hazardous materials, follow local regulations for the disposal of hazardous waste.

## **Contact Information for Further Support**

For any further inquiries or support regarding the SPUD Munitions Pouch, please refer to the designated EU contact point.

Thank you for your attention to these safety instructions. Enjoy using your SPUD Munitions Pouch responsibly!

# Guide de Sécurité pour la Poche à Munitions SPUD

## Introduction

Merci d'avoir choisi la Poche à Munitions SPUD de Spiritus Systems. Ce guide de sécurité a été conçu pour vous aider à utiliser ce produit en toute sécurité et à en tirer le meilleur parti. Veuillez lire attentivement les instructions et les recommandations de sécurité avant d'utiliser la poche.

## Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que la poche est en bon état avant chaque utilisation. Vérifiez les coutures et les attaches pour tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne surchargez pas la poche. Respectez les limites de capacité pour éviter les déchirures ou les défaillances.
- Gardez la poche hors de portée des enfants lorsque non utilisée.
- Utilisez la poche uniquement pour les articles pour lesquels elle est conçue. Ne l'utilisez pas pour des objets dangereux ou inappropriés.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Lorsque vous utilisez la poche, assurez-vous que le cordon élastique est correctement ajusté pour maintenir le contenu en place.
- Évitez de tirer trop fort sur le rabat ou la couverture en scrim, car cela pourrait endommager le matériau.
- Ne laissez pas la poche exposée à des conditions météorologiques extrêmes pendant de longues périodes, car cela pourrait affecter sa durabilité.
- Si vous remarquez des signes de dommage ou de défaillance, cessez immédiatement l'utilisation et contactez le fabricant.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation:

- Fixez la poche à un système MOLLE ou à un autre support compatible en vous assurant qu'elle est solidement attachée.
- Vérifiez que la poche est bien en place avant d'y ajouter des articles.

### 2. Utilisation:

- Ouvrez la poche en utilisant les crochets et boucles ou les languettes de traction selon votre préférence.
- Chargez la poche avec les articles souhaités, en veillant à ne pas dépasser la capacité recommandée.
- Ajustez le cordon élastique pour sécuriser le contenu.
- Pour accéder rapidement à vos articles, retirez le rabat ou la couverture en scrim comme nécessaire.

## Instructions d'Élimination

- Lorsque la poche arrive en fin de vie ou que vous n'en avez plus besoin, éliminez-la de manière responsable.
- Consultez les réglementations locales concernant le recyclage des matériaux textiles et suivez les instructions appropriées.

## Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre poche à munitions SPUD, veuillez vous référer aux coordonnées fournies par le fabricant sur l'emballage ou le site web.

En suivant ces directives, vous pouvez profiter de votre Poche à Munitions SPUD en toute sécurité et efficacité. Merci de votre attention et restez en sécurité !



# Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Prodotto

## Introduzione

Grazie per aver scelto il SPUD Munitions Pouch di Spiritus Systems. Questo prodotto è progettato per contenere una varietà di oggetti in modo sicuro e versatile. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza positiva e sicura.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il pouch non contenga oggetti pericolosi o inappropriati.
- Controlla regolarmente il pouch per eventuali segni di usura o danni.
- Non sovraccaricare il pouch oltre le sue capacità progettate.
- Utilizza il pouch solo per gli scopi previsti dal produttore.
- Tieni il pouch lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Evita di utilizzare il pouch in condizioni ambientali estreme (es. temperature molto alte o basse).
- Non utilizzare il pouch se presenta segni di danneggiamento, come cuciture strappate o materiali lacerati.
- Assicurati che il pouch sia ben fissato quando è montato su un sistema MOLLE.
- Non utilizzare il pouch per trasportare oggetti che superano il peso raccomandato.
- In caso di emergenza, rimuovi rapidamente il pouch per garantire la sicurezza.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione:

- Posiziona il pouch su una superficie piana.
- Fissa il pouch utilizzando le cinghie MOLLE, assicurandoti che sia ben ancorato.
- Verifica che il pouch non si muova e sia stabile prima di caricarlo.

### 2. Utilizzo:

- Apri la parte superiore del pouch utilizzando il velcro o le linguette di estrazione.
- Inserisci gli oggetti desiderati, assicurandoti che siano ben sistemati per evitare movimenti.
- Chiudi il pouch utilizzando il copertura scrim o il flap in corda elastica regolabile, a seconda delle tue esigenze.
- Controlla periodicamente il contenuto e la chiusura del pouch durante l'uso.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali.
- Se il pouch è danneggiato e non può più essere utilizzato, smaltiscilo in modo responsabile, preferibilmente riciclandolo se possibile.
- Non gettare il pouch in luoghi non autorizzati o in ambienti naturali.

## Contatti per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza e sull'uso del prodotto, contatta il tuo rivenditore autorizzato o consulta il sito web ufficiale di Spiritus Systems.

## Conformità Regolamentare

Questo prodotto è conforme alle normative dell'Unione Europea sulla sicurezza dei prodotti. In caso di problemi con il prodotto, segnalali immediatamente alle autorità competenti e controlla gli aggiornamenti sulle revocche tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Grazie per aver scelto il SPUD Munitions Pouch. La tua sicurezza è la nostra priorità.



# SPUD MUNITIONS POUCH Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet

## Johdanto

Tervetuloa SPUD Munitions Pouch tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu aikuisten käyttöön. Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Käytä tuotetta vain sille tarkoitetuissa tarkoituksissa.
- Vältä tuotteen altistamista äärimmäisille lämpötiloille, kosteudelle tai kemikaaleille.
- Älä ylikuormita tuotetta. Noudata valmistajan suosituksia maksimikapasiteetista.

## Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä tuotetta vain, kun se on asianmukaisesti kiinnitetty ja säädetty.
- Varmista, että kaikki sisällöt on turvallisesti kiinnitetty ja että ne eivät pääse liukumaan tai putoamaan käytön aikana.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos siinä on puutteita.
- Huomioi, että terävät tai raskaat esineet voivat aiheuttaa vammoja. Käytä varovaisuutta käsitellessäsi tällaisia esineitä.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Asennus:

- Kiinnitä SPUD Munitions Pouch MOLLEsarakkeisiin. Varmista, että se on tiukasti kiinni.
- Säädä iskunvaimennuskuminauha tuotteen sisällön mukaan, jotta se pysyy paikoillaan.
- Valitse tarvittaessa verkkopeite tai iskunvaimennuskansi ja kiinnitä se tarranauhalla.

### 2. Käyttö:

- Täytä pussi haluamillasi esineillä, varmistaen, että ne ovat turvallisesti kiinnitettyinä.
- Tarkista, että kaikki tarranauhat ja vetonauhat ovat kunnolla suljettuina ennen käyttöä.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitetuissa käyttötarkoituksissa, kuten munitioiden tai muiden varusteiden säilyttämiseen.

## Hävittämishohjeet

- Tuote tulee hävittää paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaan.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen, jos se on vaurioitunut tai sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Kierrätä mahdollisuuksien mukaan tai vie tuote erikoisjätekeräykseen.

## Lisätietoja

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteen käytöstä tai turvallisuudesta, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Tärkeää on myös seurata mahdollisia tuotevaroituksia ja kutsuja EU:n Safety Gate järjestelmässä.

Pidä tämä ohje tallessa tulevaa käyttöä varten. Kiitos, että valitsit SPUD Munitions Pouchin!

# Säkerhetsinstruktioner för SPUD Munitions Pouch

## Introduktion

Tack för att du valt SPUD Munitions Pouch från Spiritus Systems. Denna produkt är designad för att erbjuda högsta möjliga mångsidighet och säkerhet vid transport av olika typer av utrustning. Vänligen läs igenom dessa säkerhetsinstruktioner noggrant för att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd endast produkten för dess avsedda syfte.
- Kontrollera alltid produkten för skador eller defekter innan användning.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Följ alltid lokala lagar och förordningar angående bärande av utrustning.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Se till att snodden är ordentligt justerad för att förhindra att innehållet faller ut.
- Använd skrimskyddet för att hålla utrustningen på plats, särskilt vid transport av oregelbundna former.
- Undvik att överbelasta påsen för att säkerställa att den förblir funktionell och säker.
- Kontrollera att MOLLEsystemet är korrekt monterat för att förhindra att produkten lossnar under användning.
- Använd inte produkten om den är skadad eller om några delar saknas.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Montering av produkten:

- Fäst SPUD Munitions Pouch på önskad plats med hjälp av MOLLEsystemet.
- Kontrollera att påsen sitter ordentligt fast och inte kan lossna vid rörelse.

### 2. Justering av snodd:

- Dra åt den justerbara snodden för att säkerställa att innehållet hålls på plats.
- Om du använder skrimskyddet, se till att det är ordentligt förankrat.

### 3. Användning av produkten:

- Placera önskad utrustning i påsen.
- Kontrollera att all utrustning är säker och att snodden eller skrimskyddet är korrekt installerat.
- Använd produkten i enlighet med dess avsedda syfte och lokala lagar.

## Avfallshanteringsinstruktioner

- När produkten har nått slutet av sin livslängd, vänligen kassera den på ett miljövänligt sätt.
- Kontrollera lokala riktlinjer för avfallshantering för att säkerställa korrekt kassering.

## Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller säkerhetsinquiries, vänligen kontakta din återförsäljare eller besök den officiella webbplatsen för Spiritus Systems för mer information och support.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner och bidrar till en säker användning av SPUD Munitions Pouch.